










Platí od **12.12.2021** do **10.12.2022**

VYSVĚTLIVKY EXPLANATION		Další informace o vlaku / Other notes	
Druh vlaku / Train category			
Sp	Spěšný vlak / Regional fast train		přeprava spoluzavazadel (do vyčerpání kapacity) / carriage of registered luggage (until full capacity)
Os	Osobní vlak / Local train		vůz vhodný pro přepravu cestujících na vozíku nevybavený zvedací plošinou / a coach suitable for carriage of people on wheelchairs not equipped with a platform lift
Dopravce vlaku je uveden ve sloupci „Poznámky“; pokud není uveden, je dopravcem vlaku společnost České dráhy, a.s. / The Railway Undertaking (RU) is listed in the “Poznámky” column; if not stated, the RU is České dráhy, a.s.			vůz vhodný pro přepravu cestujících na vozíku, vybavený zvedací plošinou / a coach suitable for carriage of people on wheelchairs, equipped with a lifting platform
Omezení jízdy / Operation days		D	vůz nebo oddíly vyhrazené pro cestující s dětmi do 10 let / a coach or compartments reserved for passengers with children up to the age of 10 years
	pracovní dny (pondělí až pátek, s výjimkou v ČR státem uznaných svátků) / working days (Monday to Friday except of Czech public holidays)		ve vlaku řazen vůz s přípojkou 230 V / 230 V power sockets
	neděle a v ČR státem uznané svátky / Sundays and Czech public holidays		tichý oddíl / quiet compartment
	① – ⑦ dny v týdnu (pondělí–neděle) / days of week (Monday–Sunday)		ve vlaku řazen vůz s bezdrátovým připojením k internetu / carriage with a wireless internet connection
		x	vlak zastavuje jen na znamení nebo požádání. Cestující, který chce do vlaku nastoupit, je povinen zaujmout na nástupišti takové místo, aby mohl být strojvedoucím vlaku včas spatřen. Cestující, který chce z vlaku vystoupit, je povinen kladně reagovat na dotaz zaměstnance dopravce ve vlaku nebo obslužit signalizační zařízení. Pokud soupravu tvoří více vozů a tyto jsou bez signalizačního zařízení, vlak zastaví vždy. / The train stops upon signalling or upon request; passengers wishing to board the train are required to occupy a place on the platform where they can be seen by the train driver in time. Passengers wishing to disembark from the train are required to respond affirmatively to a carrier employee's question or to use a signalling mechanism. If the train has multiple carriages and these have no signalling mechanism, the train always stops.
Platí od	= Valid from		
od	= from		
do	= to		
z	= from		
v	= on		
	denně = daily		
	jede = operating		
	jede v = operating in		
	nejede = not operating		
	nejede v = not operating in		
	a = and		
	a od = and from		



Správa železnic, státní organizace
Dlážděná 1003/7, 110 00 Praha 1
spravazeleznic.cz

ARRIVA vlaky s.r.o., Křižíkova 148/34,
186 00 Praha 8
České dráhy, a.s., nábreží
L. Svobody 1222/12, 110 15 Praha 1